

DAC Vollversammlung

Informationsmöglichkeiten für Deutsche am CERN

13.03.2013

J. Jentzsch

Willkommen am CERN

**„Die Bewerbung ist durch!
Ich werde die nächsten Jahre am CERN arbeiten!
Aber wo muss ich eigentlich hin?“**

- **“Laufliste”** am ersten Tag für Formalitäten (Vertragsunterzeichnung, Access Card, Dosimeter, Anmeldung bei Experiment, etc.)
- CERN **Präsentation**, anscheinend aber nicht für alle!?
- CERN Welcome Page (eher User-orientiert):
<http://ph-dep-usersoffice.web.cern.ch/ph-dep-UsersOffice/NewcomersGuide/Welcome.html>

Das Leben am CERN

„Angekommen bin ich jetzt, arbeiten kann ich auch schon. Doch ein paar Fragen zum Leben hier hätte ich noch!“

- **Wohnen in F/CH** (Bürokratie, Kosten, Familie, etc)
- **Grundversorgung** (Medizinische Versorgung, Versicherungen, Kinderbetreuung, Verpflegung, etc.)
- **Des Deutschen Liebstes: Das Auto** (Ummeldung, Kennzeichen, Rabatte, Versicherungen, Steuern, etc.)
- **Zugehörigkeit** (Auslandsdeutsche/r, Ausweisdokumente, Wahlrecht, etc)

Informationsmöglichkeiten am CERN

„Und wo finde ich diese Informationen?“

- Viele Fragen sind allgemeiner Natur, aber man sieht sie oft im Hintergrund eigener Erfahrungen (in dem Fall aus D)
- [HR Introduction Sites](#) (sind teilweise ca. 8 Jahre alt und sehr verstreut/schwer zu finden)
- [Kollegen und DAC Mitglieder](#) als Ansprechpartner
- Für den allgemeinen Meinungs- und Informationsaustausch: germans-forum@cern.ch
 - Einfacher und effektiver Informationsaustausch, aber es dauert leider meist nicht lang, bis eine Spam Diskussion entfacht
- Zwei neue/zukünftige Ansätze:
 - Sammlung von Fragen und Antworten/Links auf der DAC Homepage
 - Mentoring (evtl. zu ergänzen durch Infoheft)

Ein junger Erfahrungsbericht

BACKUP SLIDES

Wohnen rund ums CERN

Frankreich (eig. Erfahrung)

- Bürgerschaft, wieviel ist üblich?
- keine Meldepflicht
- Ausweisen durch Stromrechnung (staatl. Unternehmen EDF)
- Hausratversicherung ist Mietersache
- Franz. Bankkonto für Einzug von Strom- und Telefonkosten notwendig
- K-Net Glasfaser im Pays de Gex, Einrichtung auf Nachfrage, muss evtl erst gelegt werden
- Tax d'habitation? Wird man angeschrieben? Muss man tätig werden, wenn man nicht angeschrieben wird?
- Steuererklärung? Sollte man sie machen, wenn man am CERN arbeitet und ohnehin keine Steuern zahlt, auch wenn man nicht angeschrieben wird??

Schweiz (kann ich nicht beantworten)

- Bürgerschaft? Wenn ja, wieviel ist üblich?
- Meldepflicht?
- Aufenthaltsrecht? Muss ich einen Arbeitsvertrag nachweisen?
- Wie ist es reguliert, wenn Familie mit-/nachkommt?
- Strom, Internet/Telefon? Woher? Zahlungsmodi?
- Versicherungen? Welche sind notwendig, vielleicht auch sinnvoll?
- Gibt es eine Tax d'habitation oder Ähnliches?
- Wie läuft es hier mit der Steuererklärung?

Rund um die Gesundheit

- The CERN Medical Service is an independent unit, which is integrated into the GS Department and made up of:
 - Two doctors
 - Three nurses,
 - One laboratory technician
 - Two secretaries
- The CERN Medical Service ensures:
 - regular medical check-ups for personnel (medical visits by invitation, at the request of the doctor or at the request of the person concerned)
 - emergency first aid for all
 - nursing care
 - further medical examinations (electrocardiogram, hearing test, sight test, lung capacity test)
 - acceptance of responsibility for medical prevention in the event of official travel abroad (vaccinations, advice)
 - blood tests for haematological and biochemical evaluations, according to occupational hazards
 - Follow-up of the work related accident and illnesses
- Viele Aerzte in Umgebung des L'Hopital La Tour (viele verschiedene Sprachen vertreten)
- Lists on Medical Service Page (<https://espace.cern.ch/Medical-service>)

Rund um die Gesundheit

- Wenn man einen Arzt gefunden hat:
 - Ohne Termin geht nichts! (Anzahl Tage/Wochen abhängig vom Arzt und dessen Schwerpunkt)
 - Bei akuten Leiden muss man ins Krankenhaus, da einen kein niedergelassener Arzt empfängt
 - Wartezeiten können dann mehrere Stunden betragen.
- Es gibt wohl auch Ärzte, die sehr kurzfristig nach Hause kommen (in F)
- Nachdem man beim Arzt war:
 - UNIQA erstattet 80% zurück bis zu 500CHF Selbstbeteiligung, danach 90% des Rechnungsbetrages (glaube ich!?)
 - Unter welchen Umständen kann die Familie mit versichert werden?

Rund ums Auto

- Ab wann muss ich mein Auto ummelden/importieren?
 - Bei Erstwohnsitz in Deutschland nach x Monaten?
 - Bei Erstwohnsitz in F/CH nach y Monaten?
 - Welches Amt ist dann zuständig?
- Wie bekomme ich grüne Kennzeichen und was bringen diese mit sich?
- Was muss ich beim Neukauf beachten?
- Wie lange muss ein Auto in meinem Besitz sein, dass ich es ohne Nachzahlen der Mehrwertsteuer beim Umzug mitführen kann?
- Wie verkaufe ich ein Auto, das grüne Kennzeichen hat?
- Welche Inspektionen sind wann Pflicht?
- Wie/wo versichert man sein Auto in der Schweiz/in Frankreich?

Miscellaneous

- Ab wann ist man Auslandsdeutscher?
- Personalausweis und Reisepass
(immer eine Reise wert)
- Wahlberechtigung bei Bundestagswahlen
(siehe Agenda)
- ...